

14 - A nomad's museum in Turkey's countryside? - Easy Italian Podcast [Бесплатные транскрипция] A2-B2

Italiano	Русский
<p>Ciao a tutti e benvenuti in questo nuovo video dove vi porto con me durante una passeggiata fino ad un paesino dalla ricca cultura e tradizione in Turchia.</p>	<p>Всем привет и добро пожаловать на новое видео, в котором я приглашаю вас на прогулку в деревню с богатой культурой и традициями в Турции.</p>
<p>Come al solito vi ricordo che nella descrizione dei miei video trovate un link al sito dove metto le trascrizioni bilingue di tutti gli episodi. Trascrizione italiano e inglese e italiano e russo. Non solo, troverete anche tutti gli altri contenuti con il vocabolario, le trascrizioni e così via. Spero che anche questo video vi piaccia e non dimenticate di attivare i sottotitoli in italiano che sono fatti bene. Ciao.</p>	<p>Как обычно, хочу напомнить, что в описании к моим видео вы найдете ссылку на сайт, где я размещаю двуязычные транскрипты всех эпизодов. Итальянский и английский, итальянский и русский транскрипты. Кроме того, вы также найдете все остальные материалы со словарем, транскриптами и так далее. Надеюсь, вам тоже понравится это видео, и не забудьте включить итальянские субтитры, которые очень хорошо сделаны. Здравствуйте.</p>

Durante le mie passeggiate mi sono trovato spesso in posti non molto sicuri per camminare, come adesso su questa strada. Spesso non ci sono i sentieri per andare da un posto all'altro a piedi e quindi bisogna anche passare per le strade.

Во время своих прогулок я часто оказывался в местах, не очень безопасных для ходьбы, как сейчас на этой дороге. Часто здесь нет тропинок, чтобы добраться из одного места в другое пешком, поэтому приходится идти по улицам.

E in queste strade, spesso fuori dai paesi, dai centri delle città, le macchine vanno molto veloci e quindi la mia strategia è quella di stare sulla sinistra in maniera tale da poter vedere le macchine che vengono, perché quando sono sulla destra non mi sento sicuro sapendo che le macchine arrivano alle mie spalle. In questo modo almeno io posso controllare me stesso e se c'è bisogno magari vado qui, no?

А на этих дорогах, часто за пределами городов, за пределами городских центров, машины едут очень быстро, и поэтому моя стратегия - держаться слева, чтобы я мог видеть приближающиеся машины, потому что когда я иду справа, я не чувствую себя в безопасности, зная, что сзади меня едут машины. Так я хотя бы могу контролировать себя, и если возникнет необходимость, то я, возможно, поеду здесь, нет?

Nonostante ci sia molto caldo, grazie al vento si sta bene. Le linee di questa strada così gialle mi ricordano quelle dell'intro di un film di David Lynch che si chiama Strade perdute o in inglese Lost Highways. Però in questo caso siamo di giorno e nel film quella scena è ambientata di notte. Sto andando da Birgi a Yıldı, un paesino sul mare e mi trovo a circa un terzo del cammino. Ho percorso i primi cinque chilometri e fra poco arrivo.

Хотя здесь очень жарко, благодаря ветру я чувствую себя хорошо. Линии этой желтой дороги напоминают мне вступление к фильму Дэвида Линча под названием Lost Roads или Lost Highways на английском. Но в данном случае это дневное время, а в фильме эта сцена происходит ночью. Я нахожусь на пути из Бирги в Йылдыр, деревню на берегу моря, и проехал примерно треть пути. Я преодолел первые пять километров и скоро прибуду на место.

Spero di trovare un bar, un ristorante o un negozio in cui comprare qualcosa da mangiare. Da quando sono in Turchia mi sono abituato a fare colazioni abbondanti e saltare il pranzo per poi mangiare a cena. Ma a volte a metà pomeriggio ho fame e quindi devo mangiare qualcosa. Quello che è appena passato è uno dei classici minibus di compagnie private che fanno tappe non molto servite dal servizio pubblico.

Я надеюсь найти бар, ресторан или магазин, где можно будет купить что-нибудь поесть. За время пребывания в Турции я привык плотно завтракать, пропускать обед и ужинать. Но иногда в середине дня я проголодаюсь, и тогда мне нужно будет что-нибудь съесть. Тот, что только что проехал мимо, - один из классических микроавтобусов частных компаний, которые делают остановки в тех местах, где нет общественного транспорта.

Gli autisti di questi autobus sono molto pericolosi, vanno molto veloci e appena vedono delle persone ai lati della strada iniziano a suonare il clacson in maniera tale da farsi sentire nel caso in cui sono dei passeggeri che stanno cercando di andare in pullman. Solo che facendo così a volte ti attraversano la strada mentre guidi senza mettere le frecce, ti superano a destra. È un po' selvaggio il loro stile di guida.

Водители этих автобусов очень опасны, они едут очень быстро и, как только видят людей на обочине, начинают сигналить, чтобы их услышали, если это пассажиры, пытающиеся сесть в автобус. Только при этом они иногда переходят дорогу, пока вы едете, не включив мигалки, и обгоняют вас справа. Это немного дико, их стиль вождения.

Io sono venuto da là. Il paesino di Birgi si trova dietro quella collina e adesso sto per entrare a Kadıovacıkç. Questo paesino, come vi dicevo, sulla strada tra Birgi e Yıldır. In questi posti di campagna in Turchia è molto comune che all'esterno ci siano case molto belle, perché sono spesso le abitazioni di chi si è trasferito dalla città e ha comprato una terra che una volta invece era dei contadini.

Я приехал оттуда. Маленькая деревня Бирги находится за этим холмом, а сейчас я собираюсь въехать в Кадыовачыкч. Эта маленькая деревня, как я уже говорил, находится на дороге между Бирги и Йылдыром. В таких деревенских уголках Турции очень часто встречаются очень красивые дома, потому что в них часто живут люди, переехавшие из города и купившие землю, которая раньше принадлежала фермерам.

È un po' il contrario di quello che succede nei paesi in Italia, dove nel centro, di solito storico, le case sono molto belle ma all'esterno le case sono come questa. Degli artigiani stanno decorando il muro che costeggia una casa con dei disegni del mare, tipo i delfini e una barca lungo le strade.

Это немного противоположно тому, что происходит в странах Италии, где в центре, обычно историческом, дома очень красивы, но снаружи они выглядят вот так: ремесленники украшают стену, окаймляющую дом, рисунками моря, например дельфинами и лодкой вдоль улиц.

Spesso ci sono questi banchetti dove sono in vendita i frutti come il melone o, a seconda della stagione, le fragole o le ciliegie. Ma adesso questo banchetto era vuoto. Probabilmente hanno venduto tutto durante la settimana.

Часто встречаются ларьки, где продаются фрукты, например дыня или, в зависимости от сезона, клубника или вишня. Но сейчас этот ларек был пуст. Вероятно, они продали все за неделю.

Visto che è difficile descrivervi quanto vento c'è in queste zone, guardate. Questa non ha smesso di girare da più di 20 minuti che mi sono fermato a fare pausa. C'è la moschea. Questo vuol dire che siamo proprio nel centro del paesino e spero di trovare un posto per sedermi e riposarmi perché sono stanco dopo i primi sette chilometri di questo cammino.

Поскольку трудно описать, насколько ветрено в этих местах, посмотрите. Этот не прекращал вращаться более 20 минут, когда я остановился передохнуть. Вот и мечеть. Это значит, что мы находимся в самом центре маленькой деревни, и я надеюсь найти место, где можно присесть и отдохнуть, потому что я устал после первых семи километров этой прогулки.

Ecco quello che vi dicevo: rispetto al centro di questi paesini, dove è tutto in costruzione e le case sono molto vecchie ma bruttine rispetto a quelle che abbiamo visto all'ingresso. In questi paesini spesso non c'è il supermercato come tipo delle grandi catene, ma ci sono questi negozietti dove vendono un po' di tutto.

Это то, о чем я говорил вам: по сравнению с центром этих маленьких деревень, где все строится, дома очень старые, но уродливые по сравнению с теми, что мы видели на въезде. В таких деревнях часто нет супермаркетов, как в крупных сетях, но есть маленькие магазинчики, где продается всего понемногу.

E la cosa che mi stupisce sempre è che molte delle cose che sono vendute sono tipo snack, come le patatine, le bibite e i dolci, come i mars ma non ci sono quasi mai prodotti freschi. La ragazza mi ha detto che questo è un luogo della cultura, in particolare quella degli Yörük che sono delle popolazioni nomadi che abitavano l'Anatolia una volta e mi ha detto che posso entrare.

И что меня всегда поражает, так это то, что многие из продаваемых вещей - это закуски, такие как чипсы, прохладительные напитки и сладости, например марс, а свежих продуктов почти нет. Девушка сказала мне, что это место культуры, в частности культуры йорюков, кочевого народа, который когда-то населял Анатолию, и разрешила мне зайти.

Guardate, questa è una borraccia usata dai soldati, dai guerrieri e questo è un vecchio ferro da stiro per stirare i vestiti. Mi hanno fatto togliere le scarpe e mi hanno fatto entrare in questo, non so come chiamarlo, in questa tenda che è la Casa della Cultura.

Смотрите, это столовая, которой пользовались солдаты, воины, а это старый утюг для глажки одежды. Меня заставили снять обувь и ввели в эту, не знаю, как ее назвать, палатку, которая является Домом культуры.

C'è la bandiera turca e la bandiera dell'Azerbaijan. Questi penso siano gli Yörük, queste popolazioni nomadi di cui vi parlavo. La tenda e la capra, due dei simboli delle popolazioni nomadi. La parola Yörük viene dal verbo per camminare "yürüme". È molto bello qua, ragazzi, e il pavimento è tutto tappezzato con questi tessuti.

Le ragazze di questo centro sono state molto gentili a farmi entrare. Guardate il soffitto. Sembra di essere in una di quelle tende che si vedono nei documentari sulla Mongolia. Probabilmente ci sono certe influenze culturali in comune tra i due popoli. Qui vedo un libro ma non capisco cosa c'è scritto. Ah, forse è una raccolta di poesie. Ovviamente tutto in turco. È tipo un logo di questo tipo di popolazioni. Intuisco che sia un centro di promozione della cultura. Purtroppo il mio turco non è abbastanza buono per capire tutto quello che mi dicono le ragazze di questo centro.

Там висит турецкий флаг и флаг Азербайджана. Я думаю, это йорюк, кочевой народ, о котором я вам рассказывал. Палатка и козел - два символа кочевых народов. Слово Yörük происходит от глагола «yürüme», означающего «ходить». Здесь очень красиво, ребята, и весь пол покрыт этими тканями.

Девушки из этого центра были очень добры и впустили меня внутрь. Посмотрите на потолок. Он похож на одну из тех палаток, которые вы видите в документальных фильмах о Монголии. Вероятно, между двумя народами есть общие культурные влияния. Здесь я вижу книгу, но не понимаю, что в ней написано. А, может быть, это сборник стихов. Очевидно, все на турецком языке. Это как эмблема этого народа. К сожалению, мой турецкий не настолько хорош, чтобы понять все, что говорят мне девушки в этом центре.

Guardate un fucile appeso e un tespi. Questo è usato per recitare le preghiere. Si fa passare tra le dita a uno ad uno questi cilindri di legno o di altri materiali. È molto tipico vedere gli uomini con questi braccialetti in giro per le strade che bisbigliano parole incomprensibili. Guardate l'interno di questa casa della cultura con tanti, possiamo dire, oggetti storici. Guardate che bella questa immagine sul tavolino: ci sono due caproni.

Посмотрите на висящую винтовку и теспи. Это используется для чтения молитв. Вы пропускаете эти цилиндры из дерева или других материалов через пальцы по очереди. Очень типично видеть мужчин с такими браслетами, которые ходят по улицам и шепчут непонятные слова. Посмотрите на интерьер этого дома культуры с таким количеством, скажем так, исторических предметов. Посмотрите на эту красивую картину на журнальном столике: там две козы.

La ragazza mi ha invitato a sedere in questa parte del paese, che è all'ombra. Guardate questo bell'albero sotto il quale le persone del paese si riposano durante le ore più calde della giornata e mi ha invitato a bere un tè. Stavo per andare a pagare quando uno dei signori che era seduto mi ha detto che aveva pagato per me. Mi aveva offerto il tè ed è stato molto gentile.

Девушка пригласила меня посидеть в этой части деревни, которая находится в тени. Посмотрите на это красивое дерево, под которым жители деревни отдыхают в жаркое время дня, и она пригласила меня выпить чаю. Я уже собирался пойти и заплатить, когда один из сидевших там джентльменов сказал мне, что он уже заплатил за меня. Он предложил мне чай и был очень любезен.

Però le persone qua nei paesi parlano troppo veloce e io capisco molto poco. Adesso sono entrato in un supermercato a comprare qualcosa da bere, da mangiare. In realtà non so cosa prendere. Vedete quello di cui vi dicevo. Ci sono gli snack, molti snack, perché sono facili da conservare. Ho preso delle patatine che non sono molto nutrienti, ma non c'è molto altro da prendere. Costano 35 lire. È abbastanza caro, ma essendo un supermercato piccolino i prezzi, come vi dicevo, sono più alti.

Но люди здесь, в деревнях, говорят слишком быстро, и я мало что понимаю. Сейчас я зашел в супермаркет, чтобы купить что-нибудь попить и поесть. Я не знаю, что купить. Видите, о чем я вам рассказывал. Там есть закуски, много закусок, потому что их легко хранить. Я купил чипсы, которые не очень питательны, но больше ничего не нужно. Они стоят 35 лир. Это довольно дорого, но, поскольку супермаркет маленький, цены, как я уже говорил, выше.

Ho appena saputo che la mia padrona di casa mi verrà a prendere al mare, quindi posso camminare ancora per sette chilometri e lei poi arriverà con la macchina. Avevo paura di fare tutta la strada a piedi perché poi tornare sarebbe stato molto difficile visto il dislivello. Qua ci troviamo su delle colline a circa 300 metri e il mare è ovviamente a zero metri. Quindi al ritorno avrei dovuto fare tanti chilometri.

Я только что узнал, что моя хозяйка заберет меня с пляжа, так что я могу пройти еще семь километров, а потом она приедет на машине. Я боялась идти пешком, потому что потом возвращаться будет очень сложно, учитывая разницу в высоте. Здесь мы находимся на холмах на высоте около 300 метров, а море, очевидно, находится на расстоянии нуля метров. Так что на обратном пути мне пришлось бы пройти много километров.

Adesso vi faccio vedere questo graffite. 1€ uguale 34.96 lire turche ma purtroppo ragazzi questo ormai è vecchio perché 1€ vale 37.7 lire turche e probabilmente questo era il valore di quando io ero arrivato. L'inflazione è folle.

А теперь я покажу вам этот граффит. 1 евро равен 34,96 турецких лир, но, к сожалению, ребята, это уже устарело, потому что 1 евро стоит 37,7 турецких лир, и, вероятно, именно такой была стоимость, когда я приехал. Инфляция просто сумасшедшая.

Quando passo da questi paesini mi accorgo che le persone non capiscono veramente cosa io stia facendo. Non capiscono cosa ci faccia uno straniero lì, in un posto così sperduto. Soprattutto, vedo le loro facce sorprese quando scoprono che io sono andato a piedi in quel paesino.

Когда я проезжаю через эти маленькие деревушки, я понимаю, что люди не очень понимают, что я делаю. Они не понимают, что здесь делает иностранец, в таком отдаленном месте. А главное, я вижу их удивленные лица, когда они узнают, что я дошел до этой маленькой деревушки пешком.

E in questi posti non è molto comune che le persone camminino così tanto, in particolare tra un paese e un altro e quindi per loro sono qualcosa di inspiegabile. E mi piacerebbe capire veramente come mi vedono, cosa pensano di me. In Italia, almeno dove abito io, è molto più normale camminare, per esempio andare da un paese a un altro a piedi. Qui non ho mai visto nessuno

А в этих местах не принято, чтобы люди так много ходили пешком, особенно между деревнями, поэтому я для них нечто необъяснимое. И мне бы очень хотелось понять, как они меня воспринимают, что они обо мне думают. В Италии, по крайней мере там, где я живу, гораздо нормальнее ходить пешком, например, идти из одной деревни в

<p>camminare, nemmeno nei sentieri della foresta.</p>	<p>другую пешком. Здесь я никогда не видел, чтобы кто-то ходил пешком, даже по лесным тропинкам.</p>
<p>Mi piacerebbe sapere perché. Forse le persone di questi posti hanno un rapporto diverso con la natura. La natura forse è qualcosa di più spaventoso. Magari ci sono i diavoli, demoni, non lo so. Se qualcuno di voi ha un'idea può scrivere nei commenti.</p>	<p>Я хотел бы знать, почему. Возможно, у людей в этих местах другие отношения с природой. Возможно, природа - это нечто более пугающее. Может быть, там водятся черти, демоны, я не знаю. Если у кого-то из вас есть идеи, пишите в комментариях.</p>
<p>Spero che questo video vi sia piaciuto. Come al solito vi ricordo che nella descrizione di tutte le cose che faccio su Youtube trovate un link al mio sito con le trascrizioni bilingui nel caso dei vlog in italiano e inglese, in italiano e russo. Non solo, trovate anche le trascrizioni delle storie con il vocabolario. Spero che vi sia piaciuto e ci vediamo nel prossimo video. Ciao.</p>	<p>Надеюсь, вам понравилось это видео. Как обычно, напоминаю, что в описании всего, что я делаю на Youtube, вы найдете ссылку на мой сайт с двуязычными транскриптами, в случае влогов на итальянском и английском, на итальянском и русском. Кроме того, вы также можете найти транскрипты историй со словарем. Надеюсь, вам понравилось, и до встречи в следующем видео. Пока.</p>